

聖書にある「天」 the heavens



▶創世記 1 : 1

初めに、神は天地を創造された。(新共同訳)
 はじめに神は天と地とを創造された。(口語訳)
 初めに神は天と地を創造された。(聖書協会共同訳)
 In the beginning God created the heavens and the earth. (NIV)
 In the beginning God created the heavens and the earth. (NKJV)
 ↓
 THE THREE HEAVENS



▶英語版聖書見ると「天」は複数形で記されています。聖書には、三つの「天」があると記されています。

第一の天 (THE FIRST HEAVEN) 地の上の空高く雲がある所にあり、鳥たちが飛ぶ空間です。

→創世記 1 : 20

神は言われた。「生き物が水の中に群がれ。鳥は地の上、天の大空の面を飛べ。」

第二の天 (THE SECOND HEAVEN) 第一の天のすぐ上にあり、星や天体（太陽・月等）が置かれている宇宙空間です。

→創世記 1 : 14~18

神は言われた。「天の大空に光る物があって、昼と夜を分け、季節のしるし、日や年のしるしとなれ。天の大空に光る物があって、地を照らせ。」そのようになった。神は二つの大きな光る物と星を造り、大きな方に昼を治めさせ、小さな方に夜を治めさせられた。神はそれらを天の大空に置いて、地を照らせ、昼と夜を治めさせ、光と闇を分けさせられた。神はこれを見て、良しとされた。

※聖書にある「天の大空」の表記は、上記の創世記 1 : 14、15、17、20 の 4 聖句のみである。

第三の天 (THE THIRD HEAVEN) 神の住む最も高い所で、「樂園」とも呼ばれる。霊の世界で、そこには「神の御座」があり、天使（神が造った霊的存在）たちが神に仕えている。

→コリントの信徒への手紙二 12 : 2~4

わたし（→パウロ）は、キリストに結ばれていた一人の人（→パウロ）を知っていますが、その人（→パウロ）は十四年前、**第三の天**にまで引き上げられたのです。体のままか、体を離れてかは知りません。神がご存じです。わたしはそのような人（→パウロ）を知っています。体のままか、体を離れてかは知りません。神がご存じです。

彼は**樂園**にまで引き上げられ、人が口にするのを許されない、言い表しえない言葉を耳にしたのです。

→あたかも他の誰かに起こった事のようにパウロは記しているが、実は自分自身の体験を語っている（コリントの信徒への手紙 12 : 7a）。

→コリントの信徒への手紙二 12 : 7a また、あの啓示された事があまりにもすばらしいからです。

【参考】 聖書にある「樂園」

タイトル(書名)	章:節 聖句 [検索対象総数 : 3 / 聖句等の総数 33250 <樂園>3個]	聖書Navi Active 393128091 (新共同訳) [検索語彙 : 樂園]
S ルカによる福音書	23:43 するとイエスは、「はっきり言うておくが、あなたは今日わたしと一緒に樂園にいる」と言われた。	
S コリント信徒への手紙Ⅱ	12:4 彼は樂園にまで引き上げられ、人が口にするのを許されない、言い表しえない言葉を耳にしたのです。	
S ヨハネの黙示録	2:7 耳ある者は、「霊」が諸教会に告げることを聞くがよい。勝利を得る者には、神の樂園にある命の木の實を食べさせよう。』	